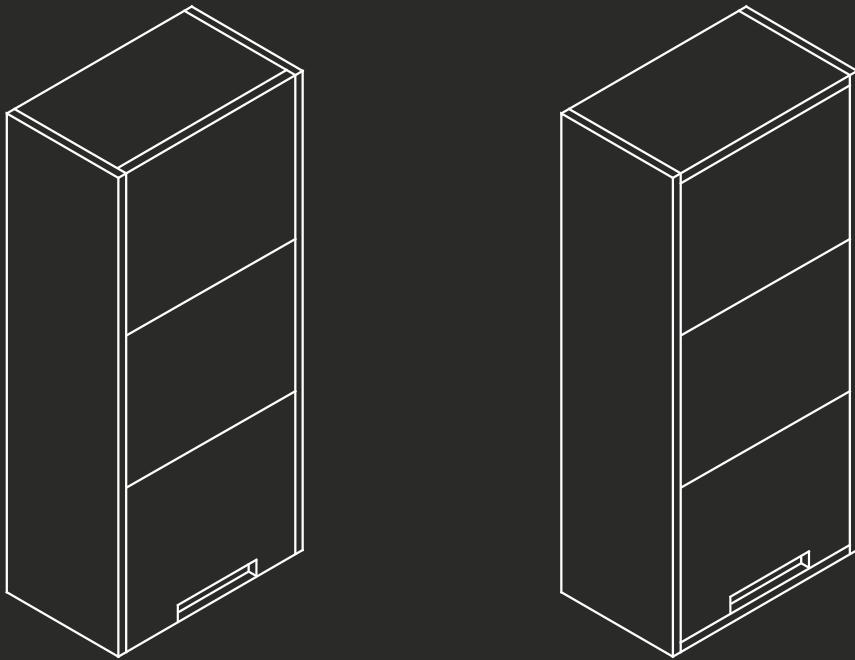
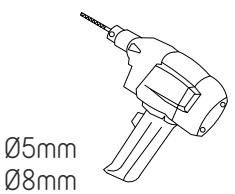
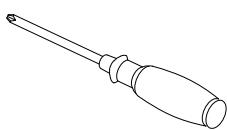
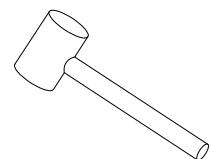
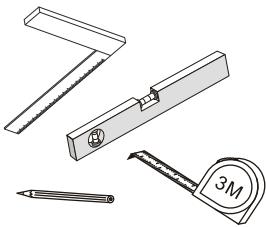


Installationsguide

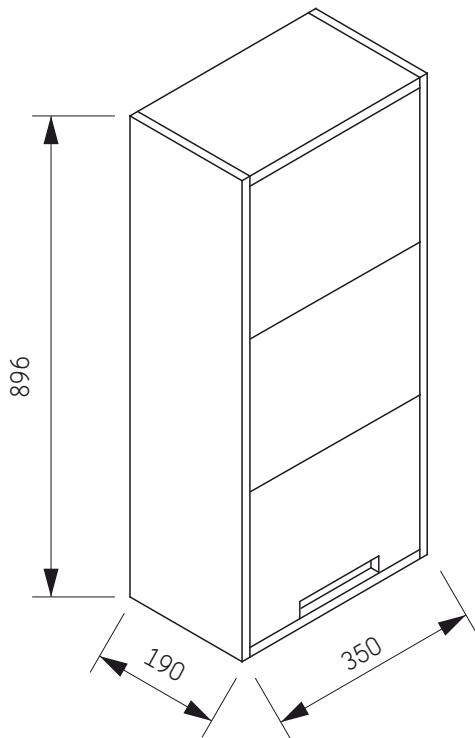
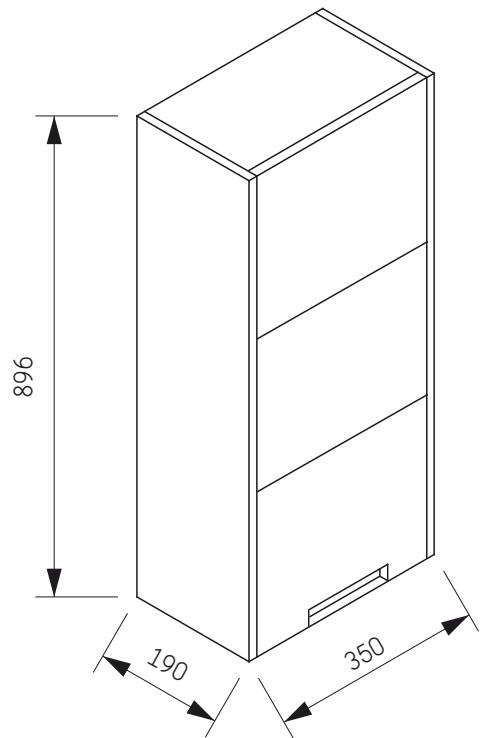


35 cm

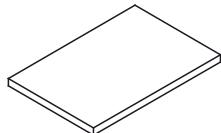
TOP CABINET



Verktyg / Værktøj / Verktøy / Työkalut / Tööriistad / Verkfæri / Tools / Werkzeuge / Outils / Gereedschap / Nářadí / Orodja / Alati

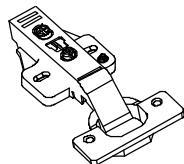


①



Black: 2290
Oiled: 2291

②



2289

VIKTIGT

Grattis till dina nya badrumsmöbler! Här hittar du några råd och tips om hur du installerar och bevarar din nya möbel på rätt sätt.

Viktigt

Låt inte vatten rinna direkt på möblernas trädelar. Badrumsmöbler har ett bra skydd mot fukt men bör ändå inte utsättas för direkt vattenstänk från duschen, blandare, vattenrör eller avlopp. Tänk t.ex. på att använda en tät duschlösning istället för duschraperi. Placera inte möbeln i direkt närhet av dusch eller badkar. Installera möbeln minst 60 cm från dusch eller badkar.

Du kommer att förlänga livslängden på dina badrumsmöbler genom att skaffa ett bra ventilationssystem i ditt badrum. Ett bra ventilationssystem kommer att avlägsna fukt och väta efter bad och dusch.

Installation

Kontrollera din vattenledning och avloppsör för läckor under installationen och vår uppmärksam på att vattenskada på möbeln kan uppstå vid installation. Droppande vatten inne i lådor eller på bottenpanelen till skåpet orsakar sprickor i färgen och träpaneler samt får folie att lossa från möbeln. Innan du börjar med själva installationen av blandare, rör eller avlopp är det en bra idé att lägga en handduk på bottenpanelen till skåpet. OBS! Vattenskador ingår ej i garanti!

Väggar i trä eller gips ska förstärkas inför installationen eftersom möbeln kan vara mycket tung. De medföljande infästningar och skruvar är avsedda endast för tegel- eller betonväggar. Om du har en annan typ av vägg skall du köpa de infästningar och skruvar som är lämpliga för den väggtypen du har. Skruvar till vägg eller golv, konsoller, infästningar eller packningar för vatten och avlopp skall tätas mot väggen med en vattentät och beständig silikon.

Det är viktigt att du följer dessa instruktioner och branschregler. Leverantören garanterar kvalitet och garanti endast om monteringsanvisning och branschregler är åtföljda.

Rengöring av möbel

Använd inte aggressiva rengöringsmedel eller grova skurmedel för rengöring, eftersom detta repar och skadar möbelns yta. Håll möbeln torr, ren och fri från fett, vatten och rengöringsmedel. För att rengöra möbeln, fukta en mjuk trasa med varmt tvål vatten, rengör ytan och torka bort överflödigt vatten med en torr trasa. Använd flytande rengöringsmedel och varmt vatten och använd inte skurpulver eller andra preparat som innehåller slipmedel, ammoniak, thinner, vax eller olja. Även möbelpolish kan försämra möbelns yta och ytskikt. Torka genast med en trasa om du spiller aceton, thinner eller andra starka lösningsmedel på möbeln.

Dina möbler är tillverkade av massiv ek och träslagens olika färgmönster är en del av möblernas rustika utseende. Möblerna oljas först in med en allmän tröölja och vaxas sedan för att klara livet i badrummet. Utför rutinunderhåll med en fuktig trasa med tvålrengöring, följt av underhåll med naturlig olja eller hård oljevax. Kontakta försäljningsstället för ytterligare instruktioner om hur du tar hand om oljade och växade massiva möbler.

Rengöring av speglar

På alla våra speglar här vi förseglats kanter för att hindra spegelfolie från att komma i kontakt med fukt och börja rosta. Rent allmänt trivs dock inte speglar i fuktiga miljöer. En god ventilation som beskrivs ovan förlänger speglarnas livslängd. Det är viktigt att hålla spegelkanter torra och torka av särskilt nederkanten noggrant efter rengöring. Aggressiva alkoholer eller rengöringsmedel kan orsaka lossning på kanttätningen och spegelns folie kan börja angripas av rost.

Tvättställ

Keramiktvättställ bränns i ugn vid höga temperaturer och en vit glasyr bränns in i ytan. Denna yta är mycket motståndskraftig och är lätt att hålla ren. Därför har man föredragit just det materialet för tvättställ i många år. Du kan använda i princip alla typer av rengöringsmedel för att hålla ditt tvättställ rent men använd inte syror eller andra kemikalier som avlägsnar glasyren. Använd inte stålsvamp till rengöring. Keramiktvättstall har också några speciella begränsningar - de är känsliga för hårda föremål som tappas i tvättstället - glasyren eller hela tvättstället kan spricka. Under tillverkningsprocessen och brännandet i ugnen arbetar materialet vilket innebär att en treprocentig avvikelse från de angivna originalmåtten är en norm som man får räkna med.

Polyresintvättställ i konstgjord marmor (Gjutmarmor) används ofta för moderna designföremål med höga krav på raka linjer där en treprocentig formavvikelse inte är acceptabel. Detta material kan anta vilken form som helst och har inga formbegränsningar till skillnad från keramiktvättställ. Det är ett hårt material som har en lång livstid under vanliga förhållanden och förutsett att man följer kommande enkla instruktioner. Använd inte aggressiva rengöringsmedel, kalkstensrengörare, syror, hår- eller textilfärgningssyror, aggressiva proplösare eller grova tvättsvampar som kan orsaka repor i ytan. Rengöring ska utföras med vanligt varmt vatten med tvål och en mjuk tvättsvamp eller en trasa. För att avlägsna kalksten använd den hårda sidan av tvättsvampen försiktigt. Om tvättstället förlorar dess blanka yta kan du återskapa den genom att polera tvättstället med "bilvax". Normal rengöringsspray för ytor kan också användas. Placera inga brinnande cigarettter eller några extremt heta föremål som t.ex. hårtork på tvättstället. Det kan orsaka brännmärken och missfärgningar.

Om du har några funderingar eller frågor angående dina möbler är du välkommen att kontakta oss.

VIGTIGT

Tillykke med dit nye badmøbel. Her er nogle råd og vejledninger til hvordan man skal installere og vedligeholde dit nye møbel korrekt.

Vigtigt

Lad ikke vand sprøjte direkte på trædelene af møblet. Badmøblet er fugtbestandigt, men bør alligevel ikke udsættes for direkte vandsprøjt under bading eller dryp fra armatur, vandrør eller afløb. Overvej for eksempel at bruge en tæt bruseløsning i stedet for et brusegardin. Placer ikke møblet i umiddelbar nærhed af bruser eller båd. Installer møblet mindst 60 cm fra bruser eller båd.

Du vil forlænge levetiden af dit badmøbel hvis badeværelset har et godt ventilationssystem som fjerner fugt og damp efter bading.

Installation

Under installation af møblet, kontroller vandrør, armatur og afløb for utætheder og vær opmærksom på at en vandskade på møblet også kan opstå ved installation af armatur og afløb. Dryppende vand inde i skuffer eller i bunden af skabet, vil få træpanelerne til at revne, maling til at krakelere og få folie til at slippe møblet. Når du installerer armatur, rør eller afløb er det en god ide at lægge et håndklæde i bunden af skabet før du begynder installationen.

Ved montering af møblet på en træ eller gips væg skal væggen forstærkes, da møblet kan være meget tungt. De medfølgende rawplugs og skruer er kun beregnet til murstens- eller betonvægge. Hvis du har en anden type væg, skal du købe de rawplugs og skruer der passer til denne type væg. Skruer til væg eller gulv, beslag, rawplugs eller bøsninger for vand og afløb skal forsegles til væggen med bestandigt og vandtæt silikone.

Det er vigtigt at du følger disse vejledninger for at følge branchens regler og leverandøren garanterer kun kvalitet og garanti hvis monterings vejledning og disse brancheregler bliver fuldt.

Rengøring af møblet

Brug ikke aggressive rengøringsmidler eller grove skuremidler til rengøring, da det vil ridse og beskadige overfladen på møblet. Hold møblerne tørre, rene og fri for fedt, vand og rengøringsmidler. Møblet rengøres ved at fugte en blød klud med varmt sæbevand, rengøre overfladen og tørre overskydende vand af med en tør klud. Brug flydende rengøringsmidler og varmt vand, og brug ikke skurepulver eller andre præparater, der indeholder slibemidler, ammoniak, fortynder, voks eller olie. Selv møbelpolish kan forringe overfladen og overfladen på møblerne. Tør straks efter med en klud, hvis du spilder acetone, fortynder eller andre stærke opløsningsmidler på møblet.

Dine møbler er lavet af massiv eg, og træets forskellige farvemønstre er en del af møблernes rustikke look. Møblerne er først olieret med en almindelig træolie og derefter vokset for at kunne modstå livet på badeværelset. Udfør rutinemæssig vedligeholdelse med en fugtig klud med sæberens, efterfulgt af vedligeholdelse med naturlig olie eller hård olievoks. Kontakt salgsstedet for at få yderligere instruktioner om, hvordan man plejer olierede og voksede massive møbler.

Rengøring af spejle

På alle vores spejle har vi forseglet kanten, for at forhindre at spejlfoliet kommer i kontakt med fugt og begynder at ruste. Generelt trives spejle ikke i fugtige miljøer og en god ventilation som beskrevet ovenfor forlænger levetiden af dit spejl. Det er vigtigt at du holder kanten af spejlet tør og at du efter rengøring tørrer det overskydende vand og eventuel spejlrrens af spejlets kanter, især i bunden af spejlet, fordi aggressive rengøringsmidler, vand eller alkohol efter et stykke tid kan begynde at opløse forseglingen og spejlets folie kan begynde at ruste.

Vask

En vask af porcelæn brændes i en ovn ved høj temperatur og hvid glasur bliver brændt ind i overfladen. Denne overflade er meget holdbar, nem at rengøre og har været det materiale branchen har foretrukket i mange år. Du kan bruge stort set alle typer af rengøringsmidler til at holde din vask ren, men brug ikke syrer eller andre kemikalier til at fjerne glasuren eller en stålsvamp som kan ridse overfladen. En porcelænsvask har også nogle begrænsninger. Den kan revne og glasuren krakalere hvis du taber hårdé genstande ned i vasken. Under fremstillingsprocessen og brændningen arbejder materialet og en afvigelse på 2-3% fra de givne originale dimensioner er en norm der kan forventes.

En vask af kunstmarmor bliver ofte anvendt til moderne design vask som stiller store krav til lige linier og design hvor en afvigelse på 3% ikke er acceptabel. Dette materiale kan antage enhver form og har ikke de samme begrænsninger som en porcelænsvask har. Det er et hårdt materiale, som hvis du følger disse enkle instruktioner har en lang levetid når det anvendes under normale forhold. Brug ikke aggressive rengøringsmidler, skurepulver eller kalksten fjerner, syrer, hår eller tekstilfarvning, ætsende afløbsrens eller ru svampe som kan forårsage ridser på overfladen. Ved rengøring anbefales varmt vand med sæbe og en blød svamp eller klud. For at fjerne kalk kan du bruge den hårdé side af svamphen "forsigtigt" og vasken kan miste sin skinnende overflade. Den kan du genskabe ved at polere den med "Bilvoks". Almindelig rengøring spray til overflader kan også anvendes.

Anbring ikke brændende cigaretter eller nogle ekstremt varmt som en hårtører på vasken. Det kan forårsage forbrændinger og misfarvninger.

Hvis du har spørgsmål vedrørende dine nye møbler så kontakt os.

VIKTIG

Gratulerer med ditt nye baderomsmøbel. Her er noen tips og litt veiledning om hvordan du installerer og vedlikeholder ditt nye møbel på riktig måte.

Viktig

Ikke sprut vann direkte på tredelene til møbelet.

Baderomsmøbelet er fuktbestandig, men bør likevel ikke utsettes for direkte vannsprut under bading eller drupp fra armatur, vannrør eller avløp. Vurder for eksempel om du ikke skal bruke en tett dusjlösning i stedet for et dusjforheng. Ikke plasser møbelet i umiddelbar nærhet av dusjen eller badekaret. Monter møbelet minst 60 cm fra dusjen eller badekaret.

Du vil forlenge levetiden på baderomsmøbelet hvis badet har et godt ventilasjonssystem som fjerner fukt og damp etter bading.

Montering

Ved montering av møbelet bør du kontrollere vannrør, armaturer og avløp for lekkasjer. Vær oppmerksom på at det også kan oppstå vannskader på møbelet ved montering av armatur og avløp. Dryppende vann inne i skuffer eller på bunnen av kabinettet gjør at trepanelene kan revne opp, at malingen kan krakelere og kan få folien til å slippe møbelet. Når du monterer armatur, rør eller avløp er det smart å legge et håndkle i bunnen av skapet før du starter monteringen.

Når du monterer møbelet på en tre- eller gipsvegg må veggen forsterkes, ettersom møbelet kan være svært tungt. De medfølgende veggpluggene og -skruene er kun beregnet til mur eller betongvegger. Hvis du har en annen type vegg må du kjøpe veggplagger og -skruer som passer til denne typen vegg. Skruer til vegg eller gulv, beslag, plagger og rørstykker til vann og avløp må forsegles til veggen med motstandsdyktig og vanntett silikon.

Det er viktig at du følger disse veiledningene for å overholde bransjereglene, og leverandøren garanterer bare kvalitet og garanti hvis monteringsanvisningene og disse bransjereglene blir fulgt.

Rengjøring av møbelet

Ikke bruk aggressive rengjøringsmidler eller grove skuremidler til rengjøringen, da dette vil skrape og skade overflaten på møbelet. Hold møbelet tørt, rent og fritt for fett, vann og rengjøringsmidler. Rengjør møbelet ved å fukte en myk klut med varmt såpevann, rengjør overflaten og tørk av overflødig vann med en tørr klut. Bruk flytende rengjøringsmidler og varmt vann, og ikke skurepulver eller andre preparater som inneholder slipemidler, ammoniakk, fortynningsmidler, voks eller olje. Selv møbelpolish kan svekke overflaten og overflaten på møblene. Tørk umiddelbart med en klut hvis du sører aceton, tynner eller andre sterke løsemidler på møbelet.

Møblene dine er laget av massiv eik, og treets ulike fargemønstre er en del av møblenes rustikk utseende. Møblene er først oljet med en vanlig treolje og deretter vokset for å tåle livet på badet. Utfør rutinemessig vedlikehold med en fuktig klut med såpevann, etterfulgt av vedlikehold med naturlig olje eller hardvoks. Kontakt salgsstedet for ytterligere instruksjoner om hvordan du tar vare på oljede og voksbehandlete massive møbler.

Rengjøring av speil

På alle våre speil har vi forseglet kanten for å hindre at speilfolien kommer i kontakt med fukt og begynner å ruste. Generelt sett trives ikke speil i fuktige miljøer, og god ventilasjon – som beskrevet ovenfor – forlenger levetiden til speilet. Det er viktig at du holder kanten av speilet tørr og at du etter rengjøring tørker vekk gjenværende vann og eventuelt speilrens fra speilets kanter. Dette er spesielt viktig nederst på speilet, fordi aggressive rengjøringsmidler, vann eller alkohol etter en stund kan begynne å opp löse forseglingen og speilfolien kan begynne å ruste.

Vasker

En vask av porselet brennes i en ovn ved høy temperatur, og hvit glasur blir brent inn i overflaten. Denne overflaten er svært slitesterk, er lett å rengjøre og har vært materialet som bransjen har foretrukket i mange år. Du kan bruke nesten alle typer rengjøringsmidler for å holde vasken ren, men ikke bruk syrer eller andre kjemikalier som kan fjerne glaseringen eller en stålvamp som kan rive opp overflaten. En porselensvask har også noen begrensninger. Den kan spreke opp og glaseringen krakelere hvis du mister harde gjenstander ned i vasken. Under produksjonsprosessen og brenningen kan materialet endre seg noe, og et avvik på 2-3 % fra de angitte originaldimensjonene er en norm som kan forventes.

En vask av kunstmarmor brukes ofte til moderne designvasker som stiller store krav til rette linjer og design der et avvik på 3 % ikke er akseptabelt. Dette materialet kan anta en hvilken som helst form og har ikke de samme begrensningene som en porselensvask har. Det er et hårdt materiale som har en lang levetid under normale forhold hvis du følger disse enkle instruksjonene: Ikke bruk aggressive rengjøringsmidler, skurepulver, kalkfjerner, syrer, hår- eller tekstilfarger, etsende avløpsrens eller ru svamper, ettersom dette kan føre til at det blir riper på overflaten. Ved rengjøring anbefales varmt vann med såpe og en myk svamp eller klut. For å fjerne kalk kan du bruke den harde siden av svampen "forsiktig." Vasken kan miste sin skinnende overflate. Det kan du gjenopprette ved å polere den med bilvoks. Vanlig rengjøringsspray til overflater kan også benyttes.

Ikke legg brennende sigaretter eller noe ekstremt varmt, som f.eks. en hårføner, på vasken. Det kan føre til brannskader og misfarging.

Kontakt oss hvis du har spørsmål om ditt nye møbel.

TÄRKEÄÄ

Onnittelut uudesta kylpyhuonekalusteen hankinnasta. Tässä saat joitakin neuvuja ja ohjeita siihen, miten kylpyhuonekaluste asennetaan ja miten sitä hoidetaan oikein.

Tärkeää

Suojaa kylpyhuonekalusteen puuosat suorilta vesiroiskeiltä. Kylpyhuonekaluste on kosteudenkestäävä, mutta sitä ei silti saa altistaa suorille vesiroiskeille tai vesikalusteista, vesiputkista tai viemäristä tulevalle vedelle. Harkitse esimerkiksi tiiviinä suihkuratkaisun käyttöä suihkuverhon asemasta. Älä sijoita kylpyhuonekalustetta suihkun tai kylpyammeen välittömään läheisyyteen. Asenna kaluste vähintään 60 cm:n etäisyydelle suihkusta tai kylpyammeesta.

Kylpyhuonekalusteen käyttökä pitenee, jos kylpyhuoneessa on hyvä ilmanvaihtojärjestelmä, joka poistaa kosteuden ja höyryyn peseytymisen jälkeen.

Asennus

Tarkista kylpyhuonekalusteen asennuksen yhteydessä, näkykö vesiputkissa, vesikalusteissa tai viemärisä vuotokohtia, ja huomioi, että kylpyhuonekalusteeessa voi aiheutua vesivahinko myös vesikalusteden ja viemärin asennuksen yhteydessä. Laatikkoihin tai kaapin pohjalle tippunut vesi aiheuttaa puupaneeleihin halkeamia ja maaliin säröjä, ja lisäksi se saa kalvon irtomaan kalusteesta. Kaapin pohjalle kannattaa levittää käsipyhye ennen vesikalusteen, putken tai viemärin asennuksen aloittamista.

Kun kylpyhuonekaluste asennetaan puu- tai kipsiseinään, seinä on vahvistettava, koska kaluste voi olla erittäin painava. Mukana toimitettavat tulpat ja ruuvit on tarkoitettu vain tili- ja betoniseinille. Jos sinulla on erityyppinen seinä, sinun on ostettava kyseiselle seinätüppille sopivat tulpat ja ruuvit. Seinä- ja lattiaruuvit, kiinnikkeet, tulpat ja tiivistet on kiinnitettävä seinään kestäväällä, vesitiivillä silikonilla.

On tärkeää, että noudatat näitä ohjeita, jotta alan sääntöjä ei rikota. Toimittaja takaa laadun ja takuun vain, jos asennusohjeita ja näitä alan sääntöjä noudatetaan.

Kylpyhuonekalusteen puhdistus

Älä käytä puhdistukseen aggressiivisia puhdistusaineita tai kärkeää hankainta, sillä ne naarmuttavat ja vahingoittavat huonekalujen pintaa. Pidä huonekalut kuivina, puhtaina ja vapaina rasvasta, vedestä ja puhdistusaineista. Puhdista huonekalut kostuttamalla pehmeä liina lämpimällä saippuavedellä, puhdista pinta ja kuivaa ylimääräinen vesi kuvalla liinalla. Käytä nestemäisiä pesuaineita ja lämmintä vettä äläkä käytä hankausjauhetta tai muita valmisteita, jotka sisältävät hankausaineita, ammoniakkia, ohentimia, vahaa tai öljyä. Myös huonekalukiillotusaineet voivat vahingoittaa huonekalujen pintaa ja pintakerrosta. Kuivaa välittömästi liinalla, jos huonekalulle roiskuu asetonia, ohentimia tai muita voimakkaita liuottimia.

Huonekalusi on valmistettu massiivitammesta, ja puun erilaiset värikuviot ovat osa huonekalujen maaalaismaista ilmettä. Huonekalut öljytään ensin yleisellä puuöljyllä ja sitten vahataan, jotta ne kestävät elämää kylpyhuoneessa. Suorita rutiihuolto käyttämällä kosteaa liinaa saippuapohjaisella puhdistusaineella, jonka jälkeen huolletaan luonnollisella öljyllä tai kovalla öljyvahalla. Ota yhteyttä myyntipisteesiin saadaksesi lisähohjeita öljyttyjen ja vahattujen massiivihuonekalujen hoidosta.

Peilien puhdistus

Kaikissa peileissämme on tiivistetty reuna, jotta peilikalvo ei pääse kosketuksiin kosteuden kanssa ja ala ruostua. Kosteat ympäristöt eivät yleensä tee hyvää peileille, ja edellä mainittu hyvä ilmanvaihto pidentää peilin käyttöikää. On tärkeää, että pidät peilin reunan puhtaana ja kuivaat puhdistuksen jälkeen ylimääräisen veden ja mahdolliset puhdistusainejäämät pois peilin reunoista, erityisesti peilin alareunasta, koska voimakkaat puhdistusaineet, vesi ja alkoholi voivat jonkin ajan kuluttua alkaa syövyttää tiivistettä ja peilin kalvo voi alkaa ruostua.

Pesultaat

Posliinipesualla poltetetaan unissa korkeassa lämpötilassa, ja valkoinen lasite palaa kiinni pintaan. Tämä pinta on hyvin kestävä ja helppo puhdistaa, ja se on ollut jo monien vuosien aján alan suosima materiaali. Pesultaan puhdistuksessa voi käyttää lähes kaikentyypisiä puhdistusaineita, mutta älä käytä hoppoja tai muita kemikaaleja lasitteenvaihtoehtona. Posliinipesultaalla on lisäksi joitakin rajoituksia. Jos pudotat kovia esineitä pesultaaseen, pesualla saattaa halkeilla ja sen lasite säröillä. Välmistusprosessin ja polttamisen aikana materiaali muovautuu, ja yleensä on odotettavissa, että mitat poikkeavat 2-3 prosenttia ilmoitetusta alkuperäisistä mitoista.

Nykyaisissa design-pesultaissa käytetään usein tekomarmoria. Näissä pesultaissa asetetaan suuret vaatimukset suorille linjoille ja muotoilulle, eikä 3 prosentin poikkeamaa sallita. Tätä materiaalia voidaan muovata mihin tahansa muotoon, eikä sillä ole samoja rajoituksia kuin posliinipesultaalla. Se on kova materiaali, ja sillä on normaaliloloissa käytettynä pitkä käyttöikä, jos noudatat näitä yksinkertaisia ohjeita. Älä käytä voimakkaita puhdistusaineita, hankausjauheria tai kalkin poistoainetta, hoppoja, hius- tai kangasväriä, syövyttäviä viemärinpuhdistusaineita tai kärkeita sieniä, jotka voivat naarmuttaa pintaa. Puhdistukseen suositellaan lämmintä vettä, saippuaa ja pehmeää sientä tai liinaa. Kalkin poistoon voit käyttää varoen sienien kovaa puolta, mutta pesultaan pinnan kiltto voi himmetä. Voit palauttaa sen kihlottamalla autovahalla. Voit käyttää myös tavallista suihkuaineita puhdistusainetta.

Älä pudota pesultaaseen palavia savukkeita tai kuumia esineitä, kuten hiustenkuivainta. Ne voivat aiheuttaa palamisjälkiä ja värimuutoksia.

Jos sinulla on uusia kalusteitasi koskevia kysymyksiä, ota meihin yhteyttä.

Õnnitleme Teid uue vannitoamööbli puhul. Järgnevalt on toodud mõned nõuanded ja juhised, kuidas uut mööblit õigesti paigaldada ja hooldada.

Tähtis

Vältige veepirtsmeid otse mööbli puitosadele. Vannitoamööbel on niiskuskindel, kuid seda ei tohiks siiski seada otseste veepirtsmete kätte või kraanist, veetorust või ärvoolust tilkuva vee kätte. Soovitame näiteks kasutada duši tiheda sulgemisega lahendust, mitte dušikardinat. Ärge asetage mööblit duši või vanni vahetusse lähedusse. Paigaldage mööbel vähemalt 60 cm kaugusele dušist või vannist. Vannitoamööbli eluiga pikendab vannitoa hea ventilatsioonisüsteem, mis eemaldab niiskuse ja auru pärast vanniskäiku.

Paigaldamine

Mööbli paigaldamisel kontrollige veetorude, armatuuri ja ärvoolu tihedust ning pidage meeles, et veekahjustusi võib mööblile põhjustada ka kraanikausi ja ärvoolu paigaldamise. Sahtlitesse või kapi põhja tilkuv vesi põhjustab puitpaneelide pragunemist, värvikiirust ja kilekihi eemaldumist mööblilt. Kraanikausi, torude või ärvoolu paigaldamisel soovitame paigalduse teostamise ajaks asetada kapi põhja käterätiku.

Mööbli paigaldamisel puidust või kipsist seinale tuleb seina tugevdada, kuna mööbel on raske. Tootega kaasas olevad tüüblid ja kruvid on ettenähtud kivi- või betoonseina jaoks. Kui Teil on muust materjalist sein, ostke oma seinamaterjalile sobivad tüüblid ja kruvid. Kruvid seinale või põrandale külge paigaldamiseks, tarvikud, tüüblid või pistikupesad vee ja kanalisatsiooni jaoks tuleb tihedalt seinale kinnitada vastupidava ja veekindla silikooniga.

Käesolevate juhiste järgimine on oluline valdkonnas kehtivate reeglite täitmiseks, kuna tarnija tagab kvaliteedi ja garantii üksnes paigaldusjuhistele ja valdkonna reeglite täitmisel.

Mööbli puhastamine

Ärge kasutage puhastamiseks agressiivseid puhastusvahendeid ega jämedaid puhastusvahendeid, sest need kriimustavad ja kahjustavad mööbli pinda. Hoidke mööblit kuivanä, puhtana ja rasvast, veest ja puhastusvahenditest vabana. Mööbli puhastamiseks niisutage pehme lapp sooja seebiveega, puhastage pind ja kuivatage liigne vesi kuiva läpiga. Kasutage vedelaid puhastusvahendeid ja sooja vett ning ärge kasutage küürimispulbrit ega muid abrasiivseid aineid, ammoniaaki, lahjendeid, vaha või öli sisaldauid preparaate. Isegi mööblipoliituur võib kahjustada mööbli pinda ja pealispinda. Kuivatage kohe läpiga, kui mööblile tilgub ätsetooni, lahjendeid või muid tugevaid lahusteid.

Teie mööbel on valmistatud massiivsest tammepuust ja puidu erinevad värvimustrid on osa mööbli rustikaalsest välismuvest. Mööbel ölitatakse esmalt üldise puiduõliga, seejärel vahatatakse see, et see peaks vastu eluääges vannitoas. Viige läbi rutinne hooldus, kasutades niisket lappi seebipuhastusvahendiga, millele järgneb hooldus loodusliku õliga või kõva öli-vahaga. Võtke müüpipunktis ühendust edasiste juhiste saamiseks, kuidas hooldada ölitatud ja vahatatud massiivmööblit.

Peegli puhastamine

Kõikidel meie peeglitel on kinnised servad, et vältida peeglikile kokkupuudet niiskusega ja seega rooste tekkimist. Üldiselt ei sobi peeglid niiskesse keskkonda ning peegli eluiga pikendab hea ventilatsioon, nagu juba eelpool mainitud. Oluline on, et hoiata peegli servad kuivad ja pärast puhastamist kuivatate liigse vee ja võimaliku mustuse peegli servadelt, eriti peegli alumiselt servalt, kuna agressiivsed puhastusvahendid, vesi ja alkohol kahjustavad tihendeid ja peegli kile hakkab roostetama.

Valamu

Portselanist valamu pöletatakse ahjas kõrgel temperatuuril ning valge glasuur pöletatakse pealispinna sisse. See pealispind on väga vastupidav, lihtne puhastada ja on eelistatud materjaliks olnud aastaid. Valamu puhastamiseks võib üldiselt kasutada enamikku puhastusvahendeid, kuid ärge kasutage happeid või muid kemikaale, mis võivad glasuuri eemaldada, või teraskäsna, mis võib pealispindat kriimustada. Portselanvalamul on ka mõned piirangud. Kõvade esemete kukkumisel valamusse võib see pragunedada ja glasuur katki minna. Tootmisprotsessi ja pöletamise käigus töödeldakse materjali ja lubatud on 2-3% kõrvalekalle antud originaalmõõtmetest.

Tehismarmorist valamut kasutatakse tihti modernse disainvalamuna, mis seab suured nõuded joontele ja disainile, mille puhul 3% kõrvalekalle ei ole aktsepteeritav. See materjal võib olla üksköik millise kujuga ja sellel puuduvad portselanvalamule kehitavad piirangud. Tegemist on vastupidava materjaliga, millel on käesolevate lihtsate juhiste järgimisel tävatingimistes pikk eluiga. Ärge kasutage abrasiivseid puhastusvahendeid, küürimispulbreid või katlakivi eemaldajaid, happeid, juukse- või tekstiilvärve, söövitavaid ärvoolu puhastajaid või karedaid pesukäsnu, mis võivad pinda kahjustada. Puhastamiseks soovitatakse kasutada sooja vett seebiga ja märga käsna või lappi. Katlakivi saab eemaldada kasutades "ettevaatlikult" käsna karedamat külge, kuid valamu kaotab sellega oma läikiva pealispinna. Läike saab taastada poleerides seda autovahaga. Pealispinna puhastamiseks võib kasutada ka pihustatavaid üldpuhastusvahendeid.

Ärge pange pölevaid sigarette või muid tuliseid objekte, nt fööne, valamusse. See võib põhjustada pöletusjälgi ja värvikahjustusi.

Kui Teil on oma uue mööbli kohta küsimusi, võtke meiega ühendust.

MIKILVÆGT

Til hamingju með nýju baðherbergishúsgögnin þín. Hér eru nokkrar ábendingar og leiðbeiningar varðandi rétta uppsetningu og viðhald húsgagnanna.

Mikilvægt

Látið vatn ekki úðast beint á tréhluta húsgagnanna. Baðherbergishúsgögnin bola raka, en skulu þó ekki verða fyrir beinum úða við böðun eða leka frá blöndunartækjum, vatnsrörum eða niðurföllum. Íhuga skal að nota þetta sturtulausn frekar en sturtuhengi. Staðsetjið húsgögnin ekki nálægt sturtu eða baði. Komið þeim fyrir í a.m.k. 60 cm fjarlægð frá sturtu eða baði. Líftími húsgagnanna lengist ef góð loftræsting er í baðherberginu sem fjarlægir raka og gufu eftir bað.

Uppsetning

Við uppsetningu á húsgögnunum skal athuga vatnsrör, blöndunartæki og niðurföll m.t.t. leka og muna að vatnsskemmdir á húsgönum geta einnig orðið við uppsetningu á blöndunartækjum og niðurföllum. Vatnsleiki í skúffum eða skápbottum veldur því að tréplötturnar springa, málning flagnar og húðin losnar af húsgögnunum. Við uppsetningu á blöndunartækjum, rörum eða niðurföllum er góð hugmynd að leggja handklæði í botn skápsins áður en uppsetning hefst.

Ef festa skal húsgögnin á tré- eða gifsvegg þarf að styrkja vegginn, því húsgögnin geta verið mjög þung. Meðfylgjandi veggakkeri og skrúfur eru einungis ætlaðar fyrir múnsteins- eða steypuveggi. Ef um er að ræða aðra veggtegund, þarf að kaupa veggakkeri og skrúfur sem ætlaðar eru fyrir þá veggtegund. Skrúfur fyrir veggi eða gólf, festingar, veggakkeri eða fóðringar fyrir vatn og niðurföll skal þetta með teygjanlegu og vatnspéttu sílíkoni.

Mikilvægt er að fylgja þessum leiðbeiningum svo farið sé að reglum iðnaðarins, auk þess sem birgir tryggir einungis gæði og ábyrgð sé leiðbeiningum um uppsetningu og reglum iðnaðarins framfylgt.

Þrif á húsgögnum

Ekki nota árásargjarn hreinsiefni eða grófa hreinsiefni til að þrífa þar sem það mun rispa og skemma yfirborð húsgagnanna. Haltu húsgögnunum þurrum, hreinum og lausum við fitu, vatn og hreinsiefni. Til að þrífa húsgögnin skaltu væta mjúkan klút með volgu sápuvatni, þrífa yfirborðið og þurrka af umframvatni með þurrum klút. Notaðu fljótandi þvottaefni og heitt vatn og ekki nota hreinsiduft eða önnur efnablöndur sem innihalda slípiefni, ammoniák, þynningarafni, vax eða olíu. Jafnvel húsgagnalakk getur skert yfirborð og yfirborð húsgagnanna. Þurrkaðu strax með klút ef þú hellir asetoni, þynnum eða örðrum sterkum leysiefnum á húsgögnin.

Húsgögnin þín eru úr gegnheilri eik og mismunandi litamynstur skógarins eru hluti af sveitalegu útliti húsgagnanna. Húsgögnin eru fyrst smurð með almenndri viðarolíu síðan eru þau vaxin til að standast lífið á baðherberginu. Framkvæmdu venjubundið viðhald með því að nota rökum klút með sápuhreinsiefni, fylgt eftir með náttúrulegri olíu eða hörðu olíuvaxi. Hafðu samband við söluáðilann til að fá frekari leiðbeiningar um hvernig að sjá um olíuborin og växtein húsgögn.

Þrif á speglum

Allir speglarnir okkar eru með þéttum brúnum, til að koma í veg fyrir að spegilþynnан komist í snertingu við raka og byrji að ryðga. Almennt endast speglar ekki lengi í röku umhverft en með góðri loftræstingu eins og lýst er hér að ofan má lengja líftíma spegilsins. Mikilvægt er að halda brún spegilsins þurri og að þurrka burt umfram vatn og hreinsiefni eftir þrif, sérstaklega undir speginum, því sterkt hreinsiefni, vatn eða alkóhól geta leyst upp þéttinguna og spegilþynnан byrjað að ryðga með tímanum.

Vaskar

Postulínsvaskur er brenndur í ofni við háan hita og hvítur glerungur er brenndur inn í yfirborðið. Yfirborðið er því mjög endingargott, auðvelt að þrífa og hefur verið það efni sem iðnaðurinn hefur kosið til marga ára. Nota má nánast hvæða tegund af hreinsiefni sem er til að halda vaskinum hreinum, notið þó ekki sýrur eða önnur efni sem geta fjarlægt glerunginn eða stálsvampa sem geta rispað yfirborðið. Postulínsvaskur hefur þó ákvæðnar takmarkanir. Hann getur sprungið og glerungurinn brotnað ef harðir hlutir detta í vaskinn. Þess má einnig vænta að í framleiðsluferlinu og við brennsluna taki efnið 2-3% af upprunalegu ummáli sínu.

Gervimarmari er oft notaður í nútíma hönnunarvaska sem gera miklar kröfur til forms og hönnunar, þar sem 3% frávik er ekki ásættanlegt. Þetta efni má móta í hvæða form sem er og hefur ekki sömu takmarkanir og postulínsvaskar. Þetta er hart efni með langan líftíma ef þessum einföldu leiðbeiningum er fylgt og það er notað við eðlilegar aðstæður. Ekki skal nota sterkt hreinsiefni, hreinsiduft eða efni sem fjarlægja kalkstein, sýrur, hár- eða fataliti, ætandi hreinsiefni fyrir niðurföll eða harða svampa sem geta rispað yfirborðið. Til þrífa er mælt er með heitu sápuvatni og mjúkum svampi eða klút. Til að fjarlægja kalk má nota hörðu hlið svampsins "varlega", annars getur vaskurinn misst glansandi yfirborð sitt. Endurnýja má glansinn með " bílabóni ". Einig má nota venjulegan hreinsiúða á yfirborðið.

Setjið ekki logandi sígarettur eða mjög heita hluti, s.s. hárþurrku, á vaskinn. Það getur valdið brunna og blettum.

Vinsamlegast hafðu samband við okkur ef þú hefur einhverjar spurningar um nýju húsgögnin.

IMPORTANT

Good luck with your new bathroom furniture. Here are some tips and guidelines about the correct installation and care of your new furniture.

Important

Don't allow water to spray directly on to the wooden sections of the furniture. Bathroom furniture is moisture resistant, but should still not be exposed to direct water spray during bathing or drips from taps, water pipes or drains. For example consider using a watertight shower screen fitting instead of a shower curtain. Don't place the furniture in direct proximity to a shower or bath. Install the furniture at least 60 cm from the bath or shower.

You will extend the useful life of your bathroom furniture if the bathroom has a good ventilation system that removes moisture and steam after bathing.

Installation

When installing the furniture, check water pipes, taps and drains for leaks and be aware that the furniture may also be damaged by water when fitting taps and drains. Dripping water inside drawers or on the cupboard base will cause the wooden panels to crack, cause fissures to develop in the paintwork and make the furniture lose its film. When installing taps, pipes or drains it's a good idea to place a towel in the bottom of the cupboard before beginning the installation work.

If the furniture is to be fitted on to a wooden or plaster wall, the wall should be reinforced as the furniture can very heavy. The raw plugs and screws supplied are only intended for brick or concrete walls. If you have a different type of wall, you can buy the raw plugs and screws suitable for this type of wall. Screws for walls or floors, mounts, raw plugs or bushes for water and drains must be sealed to the wall with a seal of durable, watertight silicone.

It is important to follow these guidelines in order to comply with the industry rules and the supplier will only guarantee the quality and uphold the warranty if the assembly guidelines and these industry rules have been complied with.

Cleaning the furniture

Don't use aggressive cleaning agents or coarse scourers for cleaning as this will scratch and damage the surface of the furniture. Keep the furniture dry, clean and free of grease, water and cleansing agents. To clean the furniture, moisten a soft cloth with warm soapy water, clean the surface and dry off excess water with a dry cloth. Use liquid detergents and warm water and don't use scouring powder or other preparations containing abrasives, ammonia, thinners, wax or oil. Even furniture polish can impair the surface and surface of the furniture. Dry immediately with a cloth if you spill acetone, thinners or other strong solvents on the furniture.

Your furniture is made of Solid Oak and the woods different colour patterns is part of the rustic look of the furniture. The furniture is first oiled with a general wood oil then it is waxed to withstand the life in the bathroom. Carry out routine maintenance using a damp cloth with a soapy cleaner, followed by maintenance natural oil or hard oil-wax. Contact the selling point for futher instructions how to take care of oiled and waxed solid furniture.

Cleaning of mirrors

We have sealed the edges on all our mirrors to prevent the film layer of the mirror coming into contact with moisture and beginning to corrode. Mirrors normally do not last well in damp environments and good ventilation as described above will extend the useful life of your mirror. It's important to keep the edge of the mirror dry and to dry off excess water and any glass cleaner after cleaning, particularly at the base of the mirror because aggressive cleansing agents, water or alcohol can eventually start to dissolve the sealant and the mirror's film layer may begin to corrode.

Wash basins

A wash basin made of porcelain is fired in a kiln at a high temperature and a white glaze fired into the surface. This surface is extremely durable, easy to clean and has been the preferred material in the trade for many years. You can use virtually all types of cleaners to keep your basin clean, but don't use acids or other chemicals to remove the scale or a steel sponge scourer that may scratch the surface. A porcelain wash basin also has some drawbacks. It may crack and the glaze may develop fissures if you drop hard objects in the basin. During the production process and firing the material evolves and a deviation of 2-3% from the original dimensions stated is to be expected as standard.

A basin made of artificial marble is often used in modern designer basins where flush lines are essential and designs in which a deviation of 3% is not acceptable. This material can take any form and does not have the limitations of a porcelain basin. It is a hard material, which if you follow these simple instructions has a long useful life when used under normal conditions. Don't use aggressive cleaning agents, scouring powder or lime scale removers, acids, hair or textile dyes, caustic drain cleaners or coarse scourers which may cause scratches on the surface. The recommended cleaning process is warm soapy water with a soft sponge or cloth. To remove lime scale you can use the hard side of the sponge "carefully" and the basin may lose its shiny surface. You can restore this by polishing with "Car wax". General-purpose surface cleaning sprays can also be used.

Do not place smouldering cigarettes or any extremely hot object such as a hair dryer on the basin. They may cause burns or discolouration.

Please contact us if you have any questions concerning your new furniture.

WICHTIG

Wir gratulieren Ihnen zum Kauf Ihres neuen Badezimmermöbels. Hier sind einige Tipps und Hinweise zur korrekten Installation und Pflege Ihres neuen Möbels.

Wichtig

Vermeiden Sie direktes Spritzen von Wasser auf die Holzteile des Möbels. Badezimmermöbel sind zwar feuchtigkeitsbeständig, sollten aber trotzdem während des Bädens nicht direkt Spritzwasser oder Tropfen von Wasserhähnen, Wasserleitungen oder Ausgüssen ausgesetzt werden. Erwägen Sie beispielsweise den Einbau einer wasserdichten Duschabtrennung anstelle der Verwendung eines Duschvorhangs. Stellen Sie das Möbel nicht in direkter Nähe einer Dusche oder Badewanne auf. Installieren Sie das Möbel in einem Mindestabstand von 60 cm von der Badewanne oder der Dusche.

Sie verlängern die Lebensdauer Ihres Badezimmermöbels, wenn Ihr Badezimmer über ein gutes Belüftungssystem verfügt, das nach dem Baden Feuchtigkeit und Dampf entfernt.

Installation

Untersuchen Sie vor der Installation des Möbels die Wasserleitungen, Wasserhähne und Ausgüsse auf Lecks und berücksichtigen Sie, dass das Möbel beim Anschluss der Wasserhähne und Ausgüsse durch Wasser beschädigt werden kann. In die Schubfächer oder auf den Unterschrank tropfendes Wasser verursacht ein Bersten der Holzbretter, sowie Risse der Lackierung und den Verlust des Belags. Es wird empfohlen, vor Beginn der Installation der Wasserhähne, Wasserrohre oder Ausgüsse den Boden des Unterschranks mit einem Handtuch auszulegen.

Wenn das Möbel an Holz- oder Gipswänden befestigt wird, sollte die Wand verstärkt sein, da das Möbel sehr schwer sein kann. Die mitgelieferten Dübel und Schrauben sind nur für Ziegel- oder Betonwände vorgesehen. Wenn Ihre Wand anderen Typs ist, empfehlen wir Ihnen, die für diesen Wandtyp geeigneten Dübel und Schrauben zu kaufen. Schrauben für Wände oder Böden, Halterungen, Dübel oder Muffen für Wasser und Ausgüsse müssen an der Wand mit einer haltbaren, wasserdichten Silikonabdichtung abgedichtet werden.

Es ist wichtig, diese Hinweise zu befolgen, um die branchenspezifischen Richtlinien zu erfüllen; der Lieferant garantiert für die Qualität und gewährt Garantie nur, wenn die Installationshinweise beachtet und die besagten branchenspezifischen Richtlinien erfüllt wurden.

Reinigung des Möbels

Verwenden Sie zur Reinigung keine aggressiven Reinigungsmittel oder grobe Scheuermittel, da diese die Oberfläche der Möbel zerkratzen und beschädigen können. Halten Sie die Möbel trocken, sauber und frei von Fett, Wasser und Reinigungsmitteln. Zum Reinigen der Möbel befeuchten Sie ein weiches Tuch mit warmem Seifenwasser, reinigen die Oberfläche und trocknen das überschüssige Wasser mit einem trockenen Tuch ab. Benutzen Sie flüssige Reinigungsmittel und warmes Wasser und verwenden Sie kein Scheuerpulver oder andere Präparate, die Scheuermittel, Ammoniak, Verdünner, Wachs oder Öl enthalten. Auch Möbelpolitur kann die Oberfläche des Möbels angreifen. Trocknen Sie sofort mit einem Tuch, wenn Sie Aceton, Verdünner oder andere starke Lösungsmittel auf die Möbel verschüttet.

Ihre Möbel sind aus massiver Eiche gefertigt und die unterschiedlichen Farbmuster des Holzes sind Teil des rustikalen Aussehens der Möbel. Die Möbel werden zunächst mit einem allgemeinen Holzöl geölt und dann gewachst, damit sie dem Leben im Badezimmer standhalten. Die routinemäßige Pflege erfolgt mit einem feuchten Tuch und einer Seifenlösung, gefolgt von der Pflege mit Naturöl oder Hartöl-Wachs. Wenden Sie sich an die Verkaufsstelle, um weitere Anweisungen zur Pflege von geölten und gewachsenen Massivmöbeln zu erhalten.

Reinigung der Spiegel

Wir haben die Kanten aller unserer Spiegel versiegelt, um zu verhindern, dass die Spiegelbeschichtung mit Feuchtigkeit in Kontakt kommt und zu korrodieren beginnt. Da Spiegel in feuchten Umgebungen nicht sehr lange halten, sollte zur Verlängerung der Lebensdauer Ihres Spiegels wie oben beschrieben eine gute Belüftung sichergestellt werden. Es ist wichtig, die Kanten des Spiegels trocken zu halten und nach dem Reinigen überschüssiges Wasser und Glasreiniger abzutrocknen, insbesondere an der Basis des Spiegels, da aggressive Reinigungsmittel, Wasser oder Alkohol unter Umständen die Versiegelung zersetzen, was zu einer beginnenden Korrosion der Spiegelbeschichtung führen kann.

Waschbecken

Waschbecken aus Porzellan werden bei hoher Temperatur im Ofen gebrannt, wobei eine weiße Glasur in deren Oberfläche eingebrannt wird. Diese Oberfläche ist äußerst strapazierfähig, leicht zu reinigen und ist ein seit vielen Jahren im Handel bevorzugtes Material. Sie können zum Sauberhalten Ihres Beckens praktisch jede Art von Reiniger verwenden; allerdings wird von der Verwendung von Säuren und anderen Chemikalien zum Entfernen von Kesselstein sowie von der Verwendung von Stahlschwämme, die die Oberfläche verkratzen können, abgeraten. Porzellänwaschbecken haben aber auch einige Nachteile. Sie können bersten und die Glasur kann Risse bekommen, wenn Sie harte Gegenstände ins Becken fallen lassen. Während des Fertigungsprozesses und des Brennens dehnt sich das Material aus, wobei eine Abweichung von 2-3% von den angegebenen Originalabmessungen als im Normbereich liegend betrachtet wird.

Becken aus Kunstmarmor werden häufig für moderne Designerbecken verwendet, bei denen die Spülleitungen von grundlegender Bedeutung und Ausführungen mit Abweichungen von 3% inakzeptabel sind. Dieses Material kann jede Form annehmen und unterliegt nicht den Beschränkungen eines Porzellänbeckens. Es handelt sich um ein hartes Material, das bei Beachtung dieser einfachen Hinweise unter Normalbedingungen eine lange Lebensdauer aufweist: Verwenden Sie keine aggressiven Reinigungsmittel, Scheuermittel, Kalkentferner, Säuren, Här- oder Textilfär bemittel, ätzende Rohrreinigungsmittel oder grobe Schwämme, die Kratzer an der Oberfläche verursachen können. Zum Reinigen wird warmes Seifenwasser unter Verwendung eines weichen Schwammes oder Tuchs empfohlen. Zum Entfernen von Kalkablagerungen können Sie vorsichtig die harte Seite des Schwamms benutzen, wobei die Beckenoberfläche ihren Glanz verlieren kann. Diesen können Sie durch Polieren mit "Autowachs" wiederherstellen. Sie können zur Oberflächenreinigung auch Allzweckreinigungs-Sprays verwenden. Legen Sie keine glimmenden Zigaretten oder irgendwelche besonders heißen Gegenstände wie Haartrockner auf die Beckenfläche. Diese können Brandflecken oder Verfärbungen verursachen.

Bitte kontaktieren Sie uns, wenn Sie irgendwelche Fragen zu Ihrem neuen Möbel haben.

IMPORTANT

Bonne chance avec votre nouveau mobilier de salle de bain ! Vous trouverez ci-après des conseils et des indications qui vous permettront d'installer et de prendre soin correctement de vos nouveaux meubles.

Important

Faites en sorte d'éviter les éclaboussures d'eau directement sur les parties en bois de vos meubles. Le mobilier de salle de bain est résistant à l'humidité mais ne doit quand même pas être exposé directement aux éclaboussures d'eau pendant les bains, ni aux gouttes s'écoulant des robinets, tuyaux ou évacuations d'eau. Par exemple, vous pouvez utiliser un pare-douche étanche plutôt qu'un rideau de douche. Ne positionnez pas les meubles à proximité directe d'une douche ou d'une baignoire. Installez-les à au moins 60 cm de la douche ou de la baignoire.

Vous prolongerez la durée de vie de votre mobilier de salle de bain si la pièce est équipée d'un bon système de ventilation qui élimine l'humidité et la vapeur après le bain.

Installation

Quand vous installez les meubles, vérifiez que les tuyaux, robinets et évacuations d'eau ne fuient pas. Sachez que les meubles peuvent aussi être endommagés par l'eau quand vous installez les robinets et évacuations. L'eau qui ruisselle à l'intérieur des tiroirs ou sur la base du placard craquellera les panneaux en bois, créera des fissures au niveau de la peinture et enlèvera la pellicule de protection des meubles. Quand vous installez les robinets, tuyaux ou évacuations, n'hésitez pas à placer une serviette aux pieds du meuble avant de commencer.

Si un meuble doit être accroché à un mur en bois ou en plâtre, renforcez le mur concerné car certains meubles sont très lourds. Les chevilles et vis fournies ne conviennent que pour des murs en brique ou en béton. Si vous avez un autre type de mur, vous pouvez acheter les chevilles et vis qui conviennent pour ce type de mur. Les vis pour les murs ou les sols, les supports, les chevilles ou les brosses pour l'eau et les évacuations doivent être fixés au mur avec du joint de silicone résistant et étanche. Il est important que vous respectiez ces recommandations pour être conforme aux réglementations applicables dans le secteur; le fournisseur ne garantira la qualité et ne fera jouer la garantie que si les consignes de montage et lesdites réglementations applicables dans le secteur ont été respectées.

Nettoyage des meubles

N'utilisez pas de produits de nettoyage agressifs ou de grattoirs grossiers pour le nettoyage, car ils risquent de rayer et d'endommager la surface du meuble. Gardez le meuble sec, propre et exempt de graisse, d'eau et de produits de nettoyage. Pour nettoyer le meuble, humidifiez un chiffon doux avec de l'eau chaude savonneuse, nettoyez la surface et essuyez l'excès d'eau avec un chiffon sec. Utilisez des détergents liquides et de l'eau chaude et n'utilisez pas de poudre à récurer ou d'autres préparations contenant des abrasifs, de l'ammoniaque, des diluants, de la cire ou de l'huile. Même les encaustiques pour meubles peuvent altérer la surface du meuble. Si vous renversez de l'acétone, des diluants ou d'autres solvants puissants sur le meuble, séchez-le immédiatement avec un chiffon.

Votre meuble est en chêne massif et les différents motifs de couleur du bois font partie de l'aspect rustique du meuble. Les meubles sont d'abord huilés avec une huile générale pour le bois, puis cirés pour résister à la vie dans la salle de bains. L'entretien courant se fait à l'aide d'un chiffon humide et d'un nettoyant savonneux, suivi d'un entretien à l'huile naturelle ou à la cire dure. Contactez le point de vente pour plus d'informations sur l'entretien des meubles massifs huilés et cirés.

Nettoyage des miroirs

Nous avons protégé les bords de tous nos miroirs pour éviter que leur pellicule de protection ne soit touchée par l'humidité et ne s'abîme. En règle générale, les miroirs résistent mal dans les environnements humides, mais une bonne ventilation, comme décrit ci-dessus, prolongera la durée de vie de votre miroir. Il est important que les bords du miroir restent secs et d'éliminer l'excès d'eau et de produit lave-vitre après le nettoyage, en particulier sur le bas du miroir, car les produits de nettoyage agressifs, l'eau et l'alcool peuvent finir par dissoudre le mastic et la pellicule de protection du miroir pourrait commencer à s'abîmer.

Lavabos

Un lavabo en porcelaine est cuit dans un four à céramique à une température élevée ; un vernis blanc est cuit sur la surface. Cette matière est extrêmement résistante, facile à nettoyer et est plébiscitée dans le secteur depuis de nombreuses années. Vous pouvez potentiellement utiliser tous les types de produits nettoyants pour votre lavabo, à l'exception des acides ou autres produits chimiques pour supprimer les dépôts, et des éponges de fer qui pourraient rayer la surface. Les lavabos en porcelaine ont aussi leurs inconvénients. Ils peuvent se craquer et le vernis peut se fissurer si des objets durs tombent dedans. Pendant le processus de production et la cuisson, le matériau évolue et un écart de 2-3 % par rapport aux dimensions d'origine indiquées est normal. Quand vous installez les robinets, tuyaux ou évacuations, n'hésitez pas à placer une serviette aux pieds du meuble avant de commencer.

Le marbre artificiel est souvent utilisé pour les lavabos des designers modernes où les lignes sont essentielles et pour les concepts dans lesquels un écart de 3 % n'est pas acceptable. Ce matériau peut prendre n'importe quelle forme et ne présente pas les limites d'un lavabo en porcelaine. C'est un matériau dur doté d'une longue durée de vie, dans des conditions normales et si vous respectez ces instructions simples. N'utilisez pas de produits de nettoyage agressifs, de poudre à récurer ou de détartrants, d'acides, de colorants pour les cheveux ou les textiles, de nettoyants caustiques pour les canalisations ni d'éponges rugueuses, qui pourraient rayer la surface. Le processus de nettoyage recommandé est d'utiliser de l'eau chaude savonneuse et une éponge ou un chiffon doux. Pour éliminer le calcaire, vous pouvez utiliser « avec précaution » le côté dur d'une éponge, mais le lavabo pourrait perdre son apparence brillante. Vous pouvez restaurer cette brillance en passant de la « cire pour voiture ». Les sprays nettoyants toutes surfaces peuvent aussi être utilisés.

Ne placez pas de cigarettes allumées ni d'objets extrêmement chauds comme les sèche-cheveux sur le lavabo. Ils pourraient entraîner des brûlures ou des décolorations.

Veuillez nous contacter pour toute question concernant votre nouveau meuble.

BELANGRIJK

We wensen u veel plezier van uw nieuwe badkamer meubelset. Hieronder staan enkele tips en richtlijnen over de juiste installatie en het onderhoud van uw nieuw meubilair.

Belangrijk

Laat geen water spatten op het houten gedeelte van het meubilair. De meubelset is weliswaar vochtbestendig, maar direct contact met water moet zoveel mogelijk vermeden worden. Zorg ervoor dat kranen, waterleidingen en afvoer goed zijn aangesloten zodat er geen lekkages plaats kunnen vinden. Plaats het badkamermeubel niet te dicht bij een bad of douche. We adviseren een afstand van minimaal 60 cm. Indien u een douche hebt, is het verstandig een waterdicht douchescherm te gebruiken in plaats van een douchegordijn.

Zorg ervoor dat de badkamer over een goed ventilatie systeem beschikt. Door een goede afvoer van vocht en stoom verhoogt u de levensduur van uw meubelset.

Installatie

Bij het installeren van het meubiliar, controleer dat de waterleidingen, kranen en afvoeren goed zijn aangesloten en niet lekken. Door lekkage kan het meubilair beschadigd worden. Houten onderdelen kunnen barsten, geverfde onderdelen kunnen scheuren gaan vertonen en folie kan losslaten. Indien u begint met het aansluiten van kranen, waterleidingen of afvoer is het verstandig om een handdoek in de bodem van de kast te leggen.

Als u de meubelset aan een houten- of gips wand wilt monteren, moet de muur worden versterkt want het meubilair kan te zwaar zijn. De meegeleverde pluggen en schroeven dient u alleen te gebruiken als u de meubelset gaat bevestigen aan een bakstenen- of betonnen muur. Indien u een ander soort muur hebt, dient u daarvoor de geschikte pluggen en schroeven aan te schaffen. Schroeven, pluggen, waterleidingen en afvoeren die bevestigd worden in muur of vloer, moeten altijd afgedicht worden met duurzame waterdichte siliconenkit. Het is belangrijk om deze richtlijnen te volgen en te voldoen aan de industrie regels. De leverancier zal alleen garant staan voor de kwaliteit, en het handhaven van de garantie als de montage richtlijnen en de industrie regels zijn nageleefd.

Reinigen van de meubelset

Gebruik geen agressieve schoonmaakmiddelen of grove schuur sponsjes voor het reinigen, omdat dit krassen en schade aan het oppervlak van de meubelen veroorzaakt. Houd de meubels droog, schoon en vrij van vet, water en schoonmaakmiddelen. Om de meubels schoon te maken, bevochtig je een zachte doek met warm zeepwater, reinig je het oppervlak en droog je het overtollige water af met een droge doek. Gebruik vloeibare schoonmaakmiddelen en warm water en gebruik geen schuurpoeder of andere preparaten die schuur middelen, ammoniak, verdunners, was of olie bevatten. Zelfs meubelwas kan het oppervlak en het oppervlak van de meubels aantasten. Droog onmiddellijk af met een doek als je aceton, verdunners of andere sterke oplosmiddelen op de meubels morst.

Je meubels zijn gemaakt van massief eiken en de verschillende kleur patronen van het hout maken deel uit van de rustieke uitstraling van de meubels. De meubels worden eerst geolied met een algemene houtolie en daarna in de was gezet om het leven in de badkamer te doorstaan. Voer regelmatig onderhoud uit met een vochtige doek met een sopje, gevolgd door onderhoud met natuurlijke olie of harde olie-wax. Neem contact op met het verkooppunt voor verdere instructies voor het onderhoud van geoliede en gewaxte massieve meubelen.

Schoonmaken van spiegels

De randen van al onze spiegels zijn voorzien van een folie om ervoor te zorgen dat de spiegel niet in contact kan komen met vocht wat roestvlekjes kan veroorzaken. Normaal gesproken hebben spiegels geen lange levensduur in een vochtige omgeving. Een goede ventilatie, zoals al eerder beschreven is, is essentieel voor een lange levensduur van de spiegel. Het is belangrijk om de randen van de spiegel goed droog te houden. Vergeet ook niet de randen goed droog het maken na het schoonmaken van de spiegel met een glasreiniger. Vooral aan de onderkant van de spiegel kunnen agressieve reinigingsmiddelen, water of alcohol de folie laag aantasten waardoor de spiegel kan gaan roesten.

Wastafels

Een wastafel gemaakt van porselein wordt op hoge temperatuur gebakken en wit geglaasd in een oven. Het oppervlak is uiterst duurzaam en gemakkelijk te reinigen. Porselein was altijd het meest gebruikte materiaal voor wastafels. U kunt vrijwel alle soorten schoonmaakmiddelen gebruiken om uw wastafel schoon te maken, maar gebruik geen zuren, andere chemicaliën of een stalen schuursponsjes want dat kan krassen veroorzaken. Een porseleinen wastafel heeft ook een aantal nadelen. Het kan breken, en het glazuur kan bärsten als er een hard voorwerp op valt.

Tijdens het productieproces verandert het materiaal waardoor de wastafel 2-3% kan afwijken van de originele afmetingen. Een wastafel gemaakt van kunstmatig marmer wordt vaak gebruikt in moderne wastafel ontwerpen waarbij een strak design erg belangrijk is. Een afwijking van 3% in afmetingen is dan ook niet acceptabel voor dit type wastafels. Kunstmarmer tot elke vorm gemaakt worden, en heeft dus niet de design beperkingen van een porseleinen wastafel. Het kunstmarmer is een hard materiaal, dat indien u onze instructies volgt een lange levensduur heeft bij gebruik onder normale omstandigheden.

Gebruik geen agressieve schoonmaakmiddelen, schuur middelen, kalkaanslag verwijderaars, zuren, haar- of textiel kleurstoffen of bittende ontstoppers want die kunnen krassen of verkleuringen op het oppervlak veroorzaken. Om de wastafel te reinigen gebruikt u het best een zacht doekje met warm zeepwater. Om kalkaanslag te verwijderen kun u het beste „voorzichtig“ poetsen met de harde kant van een spons. Geen schuurspons gebruiken! Algemene schoonmaaksprays mag u ook gebruiken. Indien de wastafel na verloop van tijd toch zijn glanzende oppervlak verliest, kunt u dit herstellen door te poetsen met auto was. Plaats geen smeulende sigaretten of een andere warme objecten zoals een fohn op de wastafel. Zij kunnen brandvlekken of verkleuringen veroorzaken.

Neemt u contact met ons op indien u nog vragen hebt over u nieuwe badkamer meubilair.

Hodně radosti s Vaším novým koupelnovým nábytkem. Zde je pář rad a typů pro správnou instalaci a péči o váš nový nábytek.

Důležité

Zabraňte přímému styku vody s dřevěnými částmi nábytku. Koupelnový nábytek je voděodolný, ale nesmí být vystaven přímému styku s vodou při používání sprchy, vany, nebo kapající vodou z kohoutu, potrubí meno odtoku/odpadu. Například zvažte použití vodotěsné stěny namísto sprchového závěsu. Neinstalujte nábytek v bezprostřední blízkosti vany/sprchy. Instalujte nábytek minimálně 60 cm od vany/sprchy. Životnost nábytku prodloužíte, pokud máte dobrou ventilaci (odvětrávaní vlhkosti a par po koupeli).

Montáž

Při instalaci nábytku zkонтrolujte, vodovodní potrubí, kohoutky a odtok kvůli netěsnostem. Berte na vědomí, že nábytek může být poškozen vodou při montáži kohoutků a odpadu. Voda kapající dovnitř zásuvek nebo skříně způsobí, že dřevěné panely mohou prasknout, může způsobit trhliny v laku a ztrátu ochranného laku. Před začátkem instalace kohoutků, potrubí nebo odpadu, je dobré, umístit na dno skříně ručník.

V případě, že je nábytek montován na dřevěnou stěnu nebo sádrokarton, měla by být tato stěna zesílena z důvodu větší váhy nábytku. Hmoždinky dodávané spolu s kabinou jsou určeny pouze do cihlových nebo betonových zdí. Pokud máte jiný typ stěn, měli byste použít ty hmoždinky, které jsou určeny pro typ zdi, který máte doma. Všechny díry pro šroubky, které vyvrtáte, by měli být utěsněny silikonem. Šrouby do stěny, podlahy, konsole, úchyty, hmoždinky, těsnění přívodu vody a odtok musí být pečlivě utěsněny pomocí voděodolného silikonu.

Je důležité dodržovat tyto pokyny a průmyslové předpisy. Dodavatel zaručuje kvalitu a garanci jen v případě, že byly dodržené podmínky podle manuálu a průmyslových předpisů.

Čištění nábytku

K čištění nepoužívejte agresivní čisticí prostředky ani hrubé drátky, protože by došlo k poškrábání a poškození povrchu nábytku. Nábytek udržujte suchý, čistý a zbavený mastnoty, vody a čisticích prostředků. Chcete-li nábytek vyčistit, navlhčete měkký hadík teplou mýdlovou vodou, očistěte povrch a přebytečnou vodu osušte suchým hadíkem. Používejte tekuté čisticí prostředky a teplou vodu a nepoužívejte drátky ani jiné přípravky obsahující abraziva, čpavek, ředidla, vosk nebo olej. Dokonce i leštělko na nábytek může znehodnotit povrch a plochu nábytku. Pokud se na nábytek vylije aceton, ředidla nebo jiná silná rozpouštědla, okamžitě jej osušte hadíkem.

Váš nábytek je vyroben z masivního dubu a různé barevné vzory dřeva jsou součástí rustikálního vzhledu nábytku. Nábytek je nejprve náolejován obecným olejem na dřevo a poté je navoskován, aby vydržel život v koupelně. Běžnou údržbu provádějte vlhkým hadíkem s mýdlovým čisticím prostředkem, následně proveděte údržbu přírodním olejem nebo tvrdým olejovým voskem. Další pokyny k péči o náolejovaný a navoskovaný masivní nábytek získáte na prodejním místě.

Čištění zrcadel

Všechny naše zrcadla mají speciální úpravu okrajů, která zabraňuje kontaktu s vlhkostí a oxidací. Zrcadlu nesvědčí vlhké prostředí. Životnost zrcadla prodloužuje kvalitní ventilace/odvětrání. Je důležité udržovat okraje zrcadla suché, vždy osušit od vlhkosti, vodz a čisticích prostředků, zejména ve spodní oblasti zrcadla. Nedostatečné osušení zejména čisticích prostředků může způsobit narušení ochrany okrajů a pozvolnou oxidaci zrcadla.

Umyvadla

Porcelánová umyvadla jsou vypálována v pecích s vysokou teplotou, na povrch umyvadla je nanášena glazura, která je následně zapečena do umyvadla. Tento materiál je extrémě odolný a snadno se čistí. Dlouhá léta je tento materiál preferován po celém světě. Na čištění můžete použít prakticky všechny typy čisticí, ale nepoužívejte kyseliny nebo jiné chemikálie ani ocelovou houbičku (drátkenu), která by mohla poškrábat povrch. Porcelánová umyvadla mají také nevýhody, mohou prasknout nebo může dojít k poškození glazury, pokud něco nešťastně upadne na/do umyvadla. V průběhu výrobního procesu a vypalování materiálu může vzniknout a odchylka 2-3% z původně uvedených rozměrů, s tím je třeba počítat. Před začátkem instalace baterie, potrubí nebo odpadu, se doporučuje umístit ručník na dno skříně.

Umyvadlo vyrobené z umělého mramoru je často používané tam, kde je kladen důraz na čistý hladký design a 3% odchylka není akceptovatelná. Tento materiál může nabýt jakýchkoliv tvarů a není limitován jako porcelánová umyvadla. Jde o velmi oddolný materiál, který při bežném používání v bežném prostředí, má dlouhou životnost. Nepoužívejte na čištění agresivní čisticí prostředky, čisticí prášek nebo odstraňovače vodního kamene, kyseliny, barvy na vlasy nebo textil, leptavé čističe odpadu nebo hrubé drátky, které mohou způsobit škrábance na povrchu. Doporučený čistící proces je za pomoci teplé mýdlové vody a měkkou houbou nebo hadrem. K odstranění vodního kamene můžete použít tvrdou stranu houbičky "opatrne", povrch umyvadlo by mohl ztratit svůj lesklý povrch. Lesk lze obnovit za pomoci leštícího vosku na automobily. Lze také použít univerzální spreje na čištění povrchů.

Zabraňte kontaktu umyvadla s cigaretovými nedopalky a dalšími extrémně horkými předměty (fén na vlasu, kůlky,...), které mohou zapříčinit hoření nebo poškození barvy.

Neváhejte se na nás obrátit s dotazy na Váš nový nábytek.

POMEMBNO

Želimo vam veliko veselja z vašim novim kopalniškim pohištvom. Tu je nekaj napotkov za pravilno montažo in nego.

Pomembno

Pazite, da leseni deli pohištva niso direktno izpostavljeni škropljenju z vodo. Kopalniško pohištvo je sicer odporno na vodo, vendar med kopanjem vseeno pazite, da ni direktnega stika s kapljicami vode. Svetujemo vam, da namesto pršne zavese rajši vgradite pršno steno. Pohištva ne postavite v neposredno bližino tuš kabine ali kadi. Pohištvo postavite vsaj 60 cm stran od kadi ali tuš kabine. Življenjsko dobo vašega pohištva boste podaljšali z dobrim kopalniškim prezračevalnim sistemom, ki po kopanju odstrani vlago in paro.

Montaža

Pred montažo preverite, da so vodovodna napeljava, armature in odtoki brez puščajočih mest ter upoštevajte, da lahko voda poškoduje pohištvo, ko boste priključili armaturo ali odtok. Če bo voda kapljala v predal ali na omarico, lahko povzroči nabrekanje lesenih desk, ali praske na lakiranju. Pred zacetkom montaže armature, vodovodnih cevi, odtoka vam priporočamo, da na spodnji del omarice namestite brisačo.

Če boste pohištvo montirali na lesene ali mavčne stene, je potrebno steno dodatno ojačati, saj je pohištvo lahko pretežko. Vložki in vijaki, ki so v obsegu dobave, so primerni za opečnate ali betonske stene. Če je stena narejena iz drugih materialov, potem morate kupiti primerne vijake in vložke. Stenske in talne vijake, držala, vložke ali objemke za vodo in odtoke, je potrebno na steni zatesniti z vodoodpornim silikonom.

Pomembno je, da upoštevate te napotke; dobavitelj jamči za kakovost in zagotavlja garancijo samo, če so bili upoštevani vsi napotki ter veljavne smernice za inštalacijo.

Čiščenje pohištva

Za čiščenje ne uporabljajte agresivnih čistilnih sredstev ali grobih ščetk, saj bi to opraskalo in poškodovalo površino pohištva. Pohištvo naj bo suho, čisto in brez maščob, vode in čistil. Pohištvo očistite tako, da mehko krpo navlažite s toplo milnico, očistite površino in s suho krpo osušite odvečno vodo. Uporabljajte tekoča čistila in toplo vodo ter ne uporabljajte čistilnega praška ali drugih pripravkov, ki vsebujejo abrazivna sredstva, amoniak, razredčila, vosek ali olje. Tudi loščilo za pohištvo lahko poškoduje površino in površino pohištva. Če na pohištvo polijete aceton, razredčila ali druga močna topila, ga takoj posušite s krpo.

Vaše pohištvo je izdelano iz masivnega hrasta in različni barvni vzorci lesa so del rustikalnega videza pohištva. Pohištvo je najprej naoljeno s splošnim oljem za les, nato je voskano, da zdrži življenje v kopalnici. Redno vzdrževanje izvajajte z vlažno krpo z milnim čistilom, nato pa z vzdrževalnim naravnim oljem ali trdim oljnim voskom. Za nadaljnja navodila za nego naoljenega in voskanega masivnega pohištva se obrnite na prodajno mesto.

Čiščenje ogledal

Robove smo zatesnili na vseh robovih, da bi preprečili, da bi svetila prišla v stik z vodo. Da podaljšate življenjsko dobo ogledal, je dobro poskrbeti za dobro prezračevanje v kopalnici. Pomembno je, da so robovi ogledal vedno čisti in suhi. Odvečno vodo ali čistilo za steklo dobro obrišite s površine, saj bi lahko čistila, voda ali alkohol poškodovali tesnila in tako povzročili korozijo.

Umivalnik

Umivalniki narejeni iz porcelana se žgejo v peči pri visoki temperaturi, pri čemer se na površino vžge bela glazura. Ta površina je zelo odporna in enostavna za čiščenje. Za čiščenje lahko uporabite katerokoli sredstvo, vam pa odsvetujemo uporabo kislin in ostalih kemikalij za odstranjevanje vodnega kamna ter žičnatih krtač, saj lahko poškodujejo površino. Porcelanasti umivalniki imajo tudi nekaj slabosti. Če vam v umivalniku padejo težki predmeti, lahko povzročijo praske, površina pa lahko tudi poči. Med žganjem se material razteza, zato lahko pride do odstopanj originalne mere za 2-3 %.

Umivalniki narejeni iz umetnega marmorja so bolj moderni in se uporabljam tam, kjer odstopanje za več kot 3 % ni sprejemljivo. Material se lahko oblikuje po želji in nima omejitev, tako kot porcelanasti umivalniki. Je trden material, ki pri pravilni negi doseže dolgo življenjsko dobo. Ne uporabljajte agresivnih čistilnih sredstev, odstranjevalev vodnega kamna, odstranjevalev kislin, barv za lase ali barv za tekstil, jedkih čistil za cevi ali grobih gob in krp, ki bi lahko na površini ustvarile praske. Za čiščenje uporabite toplo milnico in mehko krpo ali gobo. Za odstranjevanje vodnega kamna lahko uporabite tršo stran gobe, vendar pazite, da ne poškodujete leska površine. Lesk lahko povrnite s poliranjem z avtomobilskim voskom.

Na površino ne odlagajte vročih predmetov, npr. sušilnika za lase ali cigaret saj lahko poškodujejo in obarvajo površino.

Za več informacij o vašem novem pohištvu nas kontaktirajte.

Želimo Vam mnogo sreće s Vašim novim kupaonskim namještajem. Ovdje su navedeni savjeti i smjernice o ispravnom postavljanju i brzi o Vašem novom namještaju.

Važno

Voda ne smije izravno prskati na drvene dijelove namještaja. Kupaonski namještaj je otporan na vlagu, ali unatoč tome ne smije se izlagati direktnom prskanju vode tijekom kupanja ili kapanju vode iz slavine, cijevi za vodu ili odvoda. Razmislite o ugradnji zaštitnog paravana umjesto tuš zavjesa. Ne postavljate namještaj u neposrednu blizinu tuš kabine ili kade. Udaljenost između namještaja i kade ili tuša mora iznositi najmanje 60 cm. Vijek trajanja Vašeg kupaonskog namještaja čete produžiti ako u kupaonici imate dobar sustav ventilacije koji uklanja vlagu i paru nakon kupanja.

Postavljanje

Kada postavljate namještaj, provjerite istječe li voda iz cijevi za vodu, slavina ili odvoda. Imajte na umu da se namještaj može oštetiti kada postavljate slavinu i odvode. Voda koja istječe unutar ormarića ili na površinu ormarića uzrokovati će pucanje drvenih elemenata i boje te će namještaj izgubiti zaštitnu prevlaku. Kada postavljate slavine, cijevi i odvode, postavite ručnik na dno ormarića prije početka rada.

Ako se namještaj treba postaviti na drveni ili gipsani zid, pojačajte zid jer namještaj može biti jako težak. Tiple i vijci koji su uključeni u ovu dostavu su namijenjeni za upotrebu na ciglenom ili betonskom zidu. Ako imate drugu vrstu zida, kupite tiple i vijke koji odgovaraju tom zidu. Vijci za zidove, podove, postolja, triple ili spojnice za cijevi i odvode moraju se ispuniti silikonom za brtvljenje.

Slijedite ove upute kako bi ispunili određena industrijska pravila. Dostavljač osigurava jamstvo, ako se pridržavate smjernica za postavljanje i ovih industrijskih pravila.

Čišćenje namještaja

Za čišćenje nemojte koristiti agresivna sredstva za čišćenje ili grube ribače jer će to izgrevati i oštetiti površinu namještaja. Držite namještaj suhim, čistim i bez masnoće, vode i sredstava za čišćenje. Za čišćenje namještaja navlažite meku krpnu toplo sapunicom, očistite površinu i suhom krpom obrišite višak vode. Koristite tekuće deterdžente i toplu vodu i nemojte koristiti prašak za ribanje ili druge pripravke koji sadrže abrazive, amonijak, razrjeđivače, vosak ili ulje. Čak i sredstvo za poliranje namještaja može oštetiti površinu i površinu namještaja. Odmah osušite krpom ako prolijete aceton, razrjeđivač ili druga jaka otapala po namještaju.

Vaš namještaj izrađen je od Masivne hrastovine, a različiti drveni uzorci boja dio su rustikalnog izgleda namještaja. Namještaj se prvo namaže općim uljem za drvo, zatim se voštira kako bi izdržao život u kupaonici. Provedite rutinsko održavanje vlažnom krpom natopljenom sredstvom za čišćenje, nakon čega nanesite prirodno ulje za održavanje ili tvrdi uljni vosak. Obratite se prodajnom mjestu za daljnje upute o održavanju nauljenog i voskanog masivnog namještaja.

Čišćenje ogledala

Zapečatili smo rubove na svim našim ogledalima kako bi sprječili da premaš ogledala dođe u dodir s vlagom i zahrđa. Ogledala nemaju dug vijek trajanja u vlažnom okolišu, ali dobar ventilacijski sustav, kao što je prethodno opisan, može produljiti vijek trajanja Vašeg ogledala. Obavezno posušite rubove ogledala nakon čišćenja, naročito podnože, jer agresivna sredstva za čišćenje, voda ili alkohol mogu otopiti masu za brtvljenje i premaš ogledala mogao bi zahrdati.

Umivaonik

Porculanskom umivaoniku, pečenom na visokoj temperaturi, dodana je bijela glazura na površini. Površina je iznimno izdržljiva, laka za održavanje i već godinama je preferirani materijal u trgovini. Za čišćenje Vašeg umivaonika možete koristiti praktički sve vrste sredstava za čišćenje. Ne koristite kiseline ili druge kemikalije kako bi uklonili kamenac niti čeličnu spiralnu spužvu koja bi mogla oštetiti površinu. Porculanski umivaonici imaju nekoliko nedostataka. Umivaonik može puknuti, a glazura se može oštetiti prilikom pada teškog objekta na umivaonik. Materijal se širi tijekom procesa proizvodnje i pečenja. Može se očekivati odstupanje od 2-3% od orginalnih dimenzija. Prije instaliranja slavine za vodu, cijevi i odvoda, postavite ručnik na dno donjeg ormarića.

Umetni mramor se često koristi za izradu modernih dizajnerskih umivaonika gdje su potrebne cijevi za odvod, a odstupanje od 3% u dizajnu nije prihvatljivo. Ovaj materijal se može oblikovati i nema ograničenja kao porculanski umivaonik. Materijal je čvrst i može imati duži vijek trajanja ukoliko se pridržavate ovih jednostavnih napomena. Ne koristite agresivna sredstva za čišćenje, sredstva za čišćenje u prahu ili sredstva za uklanjanje kamenca, kiseline, boje za kosu ili tekstil, sredstva za odčepljivanje odvoda ili spiralne čelične spužve jer mogu oštetiti površinu umivaonika. Umivaonik čistite topлом otopinom sapuna i mekom spužvom ili krpom. Za uklanjanje kamenca možete koristiti tvrdi dio spužve, ali pažljivo, inače će površina izgubiti sjaj. Sjaj možete vratiti pomoću "voska za auto". Također možete koristiti sprejeve za opću upotrebu za čišćenje površine.

Na umivaonik ne odlazićte zapaljene cigarete ili izrazito vruće predmete npr. sušilo za kosu. To može uzrokovati oštećenja na umivaoniku ili promjene u boji.

Molimo Vas, kontaktirajte nas ako imate pitanja vezanih uz Vaš novi namještaj.

S Höjden är uträknad så att avståndet mellan golv och tvättställets överkant blir 200 cm. Vi rekommenderar att testa vilken höjd det är som passar bäst innan du borrar hål i väggen.

DK Højden er baseret på en afstand af 200 cm mellem gulv og oversiden af vasken. Vi anbefaler at du tester hvilken højde der passer dig bedst, inden du borer hul i væggen.

N Høyden er basert på en avstand på 200 cm mellom gulvet og øvre kant av servanten. Vi anbefaler at du sjekker hvilken høyde som passer deg best før du borer hull i veggen.

FIN Korkeus 200 cm mitataan lattiasta pesualtaan yläreunaan. Suosittelemme tarkistamaan, mille korkeudelle haluat asentaa pesualtaan, ennen kuin poraat reiät seinään.

EST Valamu ülemine serv on põrandast 200 cm kõrguse. Enne kui te augud seina puurite, soovitame kontrollida, milline kõrgus Teile kõige paremini sobib.

IS Hæðin miðast við 200 cm fjarlægð frá gólfí uppi á efri brún handlaugar. Við mælum með að kannað sé hvaða hæð hentar þér áður en þú borar göt í vegginn.

GB The height is based on a distance of 200 cm between the floor and the upper edge of the basin. We recommend to check which height fits you the best before you drill holes into the wall.

D Die Höhe basiert auf einer Entfernung von 200 cm zwischen dem Fußboden und dem oberen Rand des Beckens. Wir empfehlen, zu prüfen, welche Höhe am besten für Sie passt, bevor Sie Löcher in die Wand bohren.

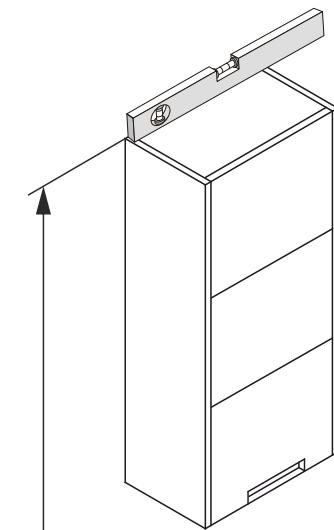
F La hauteur est basée sur une distance de 200 cm entre le sol et le haut du lavabo. Nous vous recommandons de vérifier la hauteur qui vous convient le mieux avant de percer votre mur.

NL Voor het boren van de gaten in de muur is als basis uitgegaan van een hoogte van 200 cm, gemeten vanaf de vloer tot en met de bovenkant van de wastafel. Voordat u de gaten gaat boren adviseren we u om eerst na te gaan op welke hoogte u de meubelset wilt monteren.

CZ Montáž je doporučena na základě vzdálenosti 200 cm od země po horní okraj umyvadla. Doporučujeme zkontolovat výšku a případně přizpůsobit vlastním potřebám, podle kterých následně vyvrtejte díry do zdi.

SI Višina temelji na razdalji 200 cm od tal do zgornjega roba svetilke. Preden zavrtate luknje vam priporočamo, da razmislite katera višina vam najbolj ustreza.

HR Visina se zasniva na udaljenosti od 200 cm između poda i gornjeg ruba svjetiljke. Prije bušenja rupa u zid provjerite koja visina Vam najviše odgovara.



2000

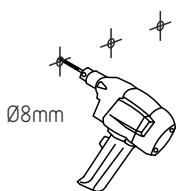


1865

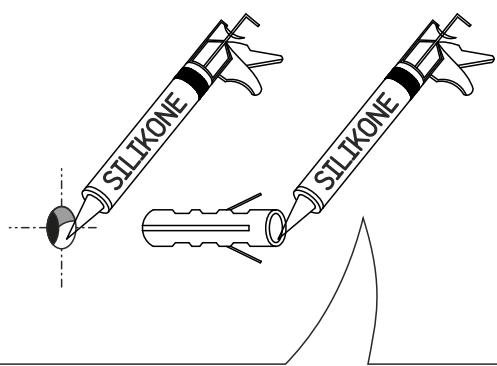
1840

2

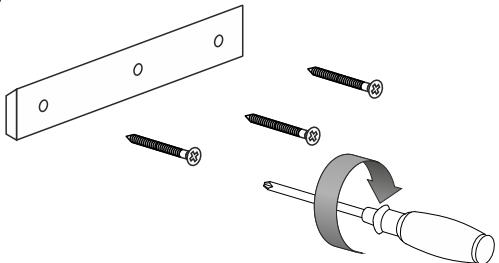
a



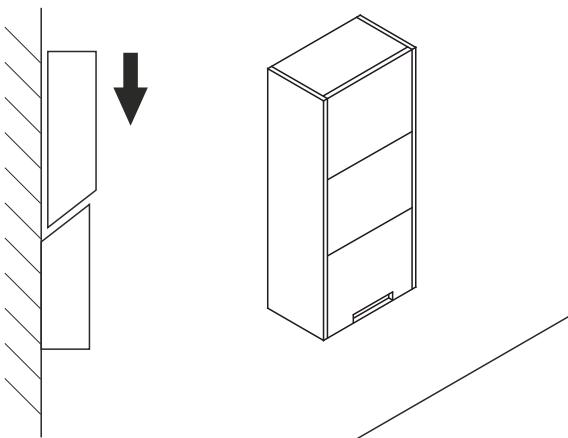
b



c



d



S Pluggar som följer med denna möbel är lämpliga endast för tegel- eller betongväggar. I falls dinas väggar är byggda av annat material, köp speciella pluggar i närmaste gör-det-själv butik. Alla hål borrhade i en vägg i badrum måste tätas med silikon. Vi rekommenderar att applicera silikonen innan pluggar sätts i hål och en gång till när de är installerade. Först sedan bör skruvar skruvas in.

DK De medföljande rawplugs er kun beregnet til murstens- eller betonvägge. Hvis du har en anden type væg, skal du købe de rawplugs der passer til denne type væg i dit lokale bygge-marked. Alle skruehuller der bores i væggen i et badeværelse, skal forsegles med silikon. Vi anbefaler at komme silikone i skrue hullet før du sætter rawpluggen i hullet, og derefter silikone ind i rawpluggen inden du skruer skruen i rawpluggen.

N De vedlagte veggpluggene må kun brukes i mur- eller betongvegger. Hvis du har en annen type vegg, må du selv kjøpe de pluggene som trengs til den typen vegg du har i et byggevarehus. Alle skruehuller du borer i baderomsveggen må forsegles med silikon. Vi anbefaler at du fyller silikon i skruehullet før du setter inn veggpluggen. Deretter fyller du silikon i veggpluggen før du fester skruen i veggpluggen.

FIN Tuotteen mukana toimitetut kiinnitystulpat on tarkoitettu ainoastaan tiili- tai betoniseiniin. Jos sinulla on toisentyyppinen seinä, sinun tulisi ostaa siihen sopivat kiinnitystulpat rautakauppialtaasi. Kaikki kylypyhuoneeseen poraamasi ruuviaukot tulisi tiivistää silikonilla. Suosittelemme laittamaan silikonia ruuviaukkoon ennen kiinnitystulpan asentamista. Laita silikonia myös kiinnitystulppaan ennen ruuviamista.

EST Lisatud pistikupesad on mõeldud kasutamiseks ainult tellis- või betoonseintes. Kui Teil on teist tüüpi sein, peaksite ostma seinakontaktid, mis on seda tüüpi sente jaoks saadaval kohalikus tööstuskaupade kauplustes. Kõik kruviaugud, mis Te puurite vannitoa sein, tuleb tihendada silikooniga. Me soovitame panna silikooni kruviaukudesse enne sinakontakti paigaldamist. Siis pange silikooni pistikupesaalla enne kui selle kruviga seinale kinnitate.

IS Skrúftapparnir eru aðeins ætlaðir í hláðna eða steypta vegg. Ef um er að ræða annars konar vegg skal kaupa skrúftappa fyrir þá gerð af veggum í næstu DIY-verslun. Þetta skal öll skrúfugöt, sem boruð eru í vegginn á þáðherbergini, með silíkoni. Við mælum með að látið sé silíkon í skrúfugatið áður en tappinn er láttinn í gatið. Síðan læturðu silíkon í skrúftappann áður en þú festir skrúfuna í tappann.

GB The wall plugs included are only to be used in brick- or concrete walls. If you have another type of wall you should buy the wall plugs required for that type of walls in your local DIY-store. All screw holes you drill in the wall in a bathroom should be sealed with silicone. We recommend that you put silicone into the screw hole before you insert the wall plug. Then you put silicone into the wall plug before you fix the screw into the wall plug.

D Die mitgelieferten Dübel sind ausschließlich für Ziegel- oder Betonwände geeignet. Falls Ihre Wände aus anderen Materialien bestehen, sollten Sie in einem Baumarkt die entsprechenden Dübel kaufen. Alle in die Badezimmerwände gebohrten Löscher müssen mit Silikon versiegelt werden. Wir empfehlen, erst Silikon in die Schraublöcher zu spritzen, bevor Sie die Dübel in die Löscher schieben. Anschließend spritzen Sie Silikon in die in die Löcher geschobenen Dübel und drehen dann die Schrauben ein.

F Les chevilles incluses ne conviennent que pour des murs en brique ou en béton. Si vous avez un autre type de mur, vous devez acheter les chevilles requises pour ce type de mur dans votre magasin de bricolage. Tous les trous de vis percés dans les murs de la salle de bain doivent être protégés avec du silicone. Nous vous recommandons de mettre du silicone dans le trou de vis avant d'y insérer la cheville. Mettez ensuite le silicone dans la cheville avant d'y insérer la vis.

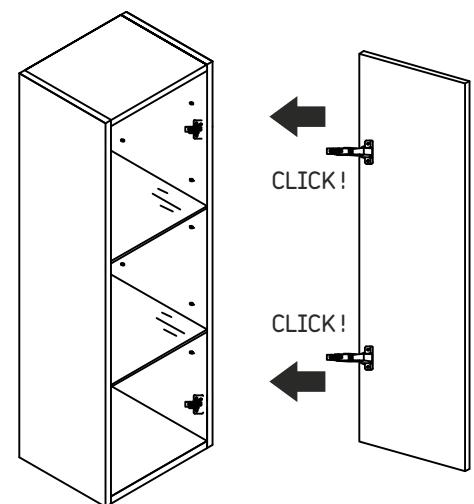
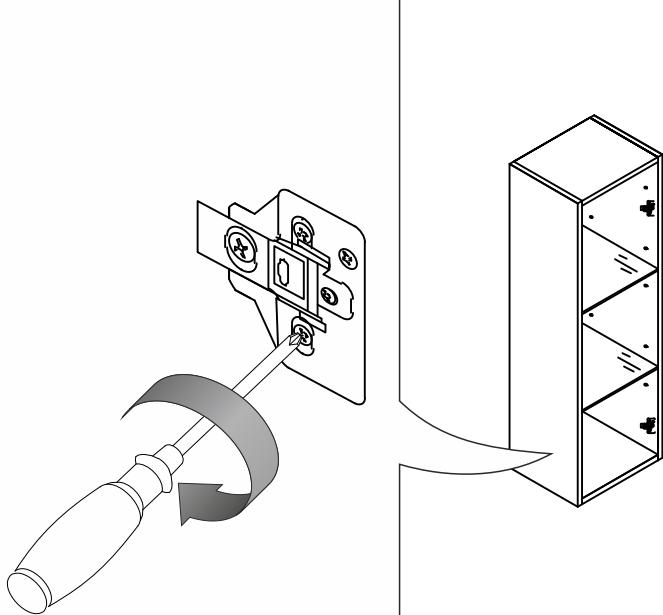
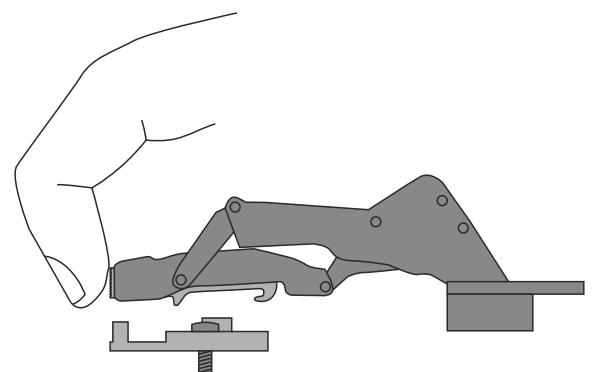
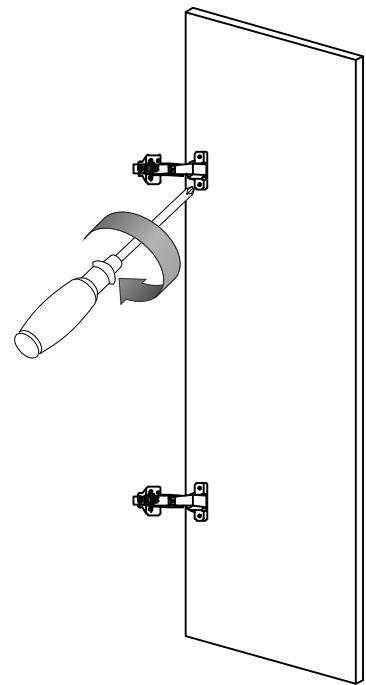
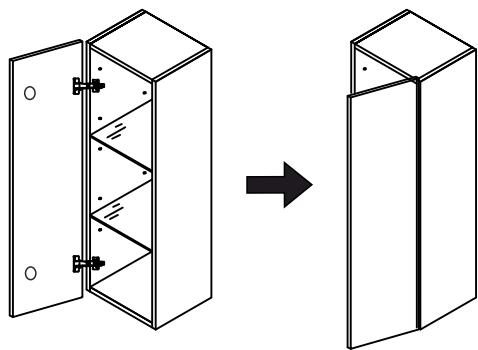
NL De bijgeleverde pluggen dient u alleen te gebruiken voor bakstenen- of betonnen muren. Indien u een ander soort muur hebt, dient u daarvoor de juiste pluggen aan te schaffen. We adviseren dat u in alle geboorde gaten in de muur van de badkamer siliconenkit aanbrengt. Vul eerst het geboorde gat in de muur op met siliconenkit, duw de plug in het gat. En vul dan de plug met siliconenkit voordat u de schroef in de plug draait.

CZ Hmoždinky dodávané spolu s kabinou jsou určeny pouze do cihlových nebo betonových zdí. Pokud máte jiný typ stěn, měli byste použít ty hmoždinky, které jsou určeny pro typ zdi, který máte doma. Všechny díry pro šrouby, které vyvrátáte, by měli být utěsněny silikonem.

Doporučujeme instalovat trochu silikonu do vyvratané díry drive než vložíte hmoždinky, poté instalujte silikon také do samotné hmoždinky.

SI Priloženi vložki so primerni izključno za betonske ali opečnate stene. Če so vaše stene narejene iz drugih materialov, potem v gradbeni trgovini kupite ustrezne vložke. Vse luknje, ki jih boste izvrtili v kopališči, je potrebno zatesniti s silikonom. Priporočamo vam, da najprej nanesete silikon, preden v luknjo potisnete vložek. Nato silikon nanesite še odprtino vložka preden privijete vijak.

HR Tiple, koje su uključene u dostavu, smiju se koristiti samo za ciglene i betonske zidove. Ako imate neki drugi tip zida, kupite odgovarajuće triple za taj tip zida u Vašoj lokalnoj željezariji. Sve rupe probušene u zidu kupaonice zabrtvite silikonom. Prije stavljanja triple ispunite rupu silikonom. Ispunite tipu silikonom prije nego što zavijete vijak.



5

